

100364

SISTE:

FF 21/9-1944

Kampen mot Europas dødsfiende ført over på finsk jord.

Det som den finske stat har prisgitt,
kan ikke lenger skånes av tyske tropper

**Tyske så vel som røde soldater har
overskredet den finske grense.**

Berlin, 20. september.

(NTB) Overkommandoen for den tyske fjellarmé i det høye nord med-
deler:

De tyske tropper i det høye nord har under de bevegelser som ble utført
av den finsk-sovjet-russiske våpenstillstand no på mange steder overskredet
den finske riksgrense, som de i tre år har forsvart mot alle angrep fra øst.

Dermed er kampen mot Europas og det finske folks dødsfiende ført over
på finsk jord. Det som allerede lenge har stått klart for enhver innsikts-
full person, er nå blitt en kjensgjerning: Også de sovjet-russiske tropper
har overskredet den finske grensen, og støter videre fram. Forhåpningene
i visse finske kretser om at arvefienden i øst vilde gjøre holdt ved grensene,
er dermed blitt skuffet på en grusom måte.

Finsk land, finske landsbyer og finske bosteder er som følge av en ut-
vikling som den tyske armé ikke bærer noe ansvar for, blitt krigssone. I
disse områder hersker nå også krigens lover.

Det som den finske statsledelse har prisgitt ved sin beredvillighet til å
forhandle i Moskva, kan ikke lenger skånes av tyske tropper hvis det skulde
influere på deres sikkerhet og fienden derved få økede fordeler for sin krig-
føring. Etter de samme prinsipper gikk den finske krigsledelse fram under
vinterkrigen, for å vanskeliggjøre fiendens frammarsj.

Disse tiltak som er truffet av en ansvarsbevisst militære ledelse, må ikke
oppfattes som handlinger der er rettet mot det finske folk, som vi hittil har
stått sammen med i kameratskap og våpenbrorskap. De blir ene og alene
diktert av de harde militære nødvendigheter.

De alliertes rolle:

**Å drive det tapre finske folk
inn i bolsjevismens lenker.**

Berlin, 20. september.

(NTB) Finnlands frihet er under-
lagt bolsjevismens diktat, skriver
Nachtausgabe i en kommentar til vå-
penstillstanden mellom Finland og
Sovjet-Samveldet. Det viser seg,
framholder avisen, at alle de håp man

i England og De Forente Stater gav
finnene med hensyn til mildere be-
tingelser var helt uberettiget. Den
britiske og amerikanske regjering har
drevet Finland inn i bolsjevismens
lenker.

Av to kjensgjerninger framgår det
hvor sterk grad den britiske og ame-
rikanske krigspolitik er avhengig av
Sovjet-Samveldet. Under de for-
handlinger som den finske delegasjon
førte i Moskva, deltok den britiske
og amerikanske ambassadør bare for-

melt. Den finske delegasjon fi-
ikke anledning til å tre i nærmere
forbindelse med den britiske og am-
rikanske ambassade.

Det dreier seg for øvrig ikke
betingelser i en våpenstillstandsove-
enskomst som ble sluttet på et lil-
berettiget grunnlag mellom Finland
og Sovjet-Samveldet, men om et bo-
lsjevisk diktat som den nåværende
finske regjering underkaster seg.

Dette diktat betyr fullstendig
derkastelse under bolsjevisk v-
og makt. Den 19. september
Finland inn på den veg som
forutbestemt etter oppgivelsen
forsvarsviljen. Bolsjevismen har
røvet det finske folk friheten, skrive
Nachtausgabe til slutt.

Sveits kommenterer:

**Ikke rart at den finske del-
gasjon i Moskva brøt
sammen.**

Bern, 20. september

(NTB) Våpenstillstandsbetingel-
se til Finland rettferdiggjør den ei-
stelse man nærer i Helsinki, skrive
den sveitsiske avis La Liberté i
kommentar. Det er ikke rart at
deren av den finske delegasjon
Moskva brøt sammen. Betingelse
er meget hardere enn de som ble
under de første forhandlinger. Fi-
nene har fått krig istedenfor fred, se
de håpet å oppnå ved å kapitulere.
Finsk område blir en alliert oppe-
sjonsbasis mot Tyskland, og alle la-
dets krefter må settes inn i krigen mot
Tyskland.

Londons ansikt:

**Vilkårene overraskende
edelmødige!**

Stockholm, 20. september.

(NTB) I London betegner man
sovjet-russernes betingelser til Fin-
land som «overraskende edelmødi-
ghet» melder Aftonbladets London-kor-
spondent. Sovjet-russernes forståelse
av finnenes vanskeligheter og prob-
ler er langt større enn for fire år
den, heter det.